

**RETURN BIDS TO:  
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC  
11 Laurier St.  
Place du Portage, Phase III  
Core 0B2  
Gatineau, Québec K1A 0S5  
Bid Fax: (819) 997-9776  
ePost Connect Email:  
[tpsgc.dgareceptiondessoumissions-abbidReceiving.pwgsc@tpsgc-pwgsc.gc.ca](mailto:tpsgc.dgareceptiondessoumissions-abbidReceiving.pwgsc@tpsgc-pwgsc.gc.ca)

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Innovation Procurement Directorate  
Direction des achats innovateurs  
Terrasses de la Chaudière  
10, rue Wellington, Étage 4  
Gatineau, Québec  
K1A 0S5

<b>Title-Sujet</b> Area Detection and Identification System (ADIS)	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W8476-18ADIS/B	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 021
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W8476-18ADIS/B	<b>Date</b> 12 Jun 2020
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b>	
<b>File No. - N° de dossier</b> 010sl.W8476-18ADIS/B	<b>CCC No./N° CC - FMS NO. / N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 2:00 PM</b> <b>on - le 30 July 2020</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Standard Time EST
<b>F.O.B. - F.A.B</b>	
<b>Plant-Usine :</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> April Campbell	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 010SL
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> 613-858-9485	<b>FAX No. - N° de FAX</b>
<b>Destination of Goods, Services and Construction:</b> <b>Destinations des biens, services et construction :</b>	
Specified Herein Précisé dans les présentes	

**Instructions : See Herein**

**Instructions : voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b> See Herein	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de telephone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b>	
<b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur</b> <b>(taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

**THIS AMENDMENT IS RAISED TO RESPOND TO BIDDER QUESTIONS****Reference: Appendix AA to Annex A (SysRS)**

- Q139 Does a single independent system (req 5) need to meet requirements 12, 14 and 18 simultaneously? In other words, is the ADIS system required to produce an alarm for any chemical cloud (as defined in Req. 15 to 17) entering any area within the 360° x (-10° to +40°) Field of Regard within a maximum of 30 minutes?
- A139 No. Requirement 12 is specific to the Azimuth and Elevation (AZEL) platform and is required to ensure the detector head can be moved at the prescribed pace and in the full range of motion. Requirements 14 to 18 speak to the parameters of the cloud that must be detected. While related in real life, for the purpose of this bid evaluation requirement 12 will be evaluated independently from other requirements.
- Q140 It is noted that the lab test described in req 14 and 19 is a simulation and will only test some of the requirements. As a result we do not believe Canada should accept a CoC only for req 12 and suggest a Narrative is required in which bidders must provide qualification documentation (test process and results) demonstrating the overall performance of the proposed equipment to meet requirements 12 through 18.
- A140 Please refer to the verification definitions provided at Appendix AA to Annex A (SysRS), Section 4, page 30 of 31. The Narrative verification is used primarily when it is expected that the Bidders may not have tested the system for a specific requirement, or when the Bidders do not have access to third party tests but can describe how the proposed system does/will meet the requirement or a similar test. A CoC is used when a test report is not needed for a requirement, but some assurance from the Bidders is needed that the proposed system meets the requirement. The Narrative is less stringent than the CoC, but both may require another more precise verification later in the procurement process as described in Appendix AA to Annex A (SysRS).
- Q141 Amendment 018, A127 refers to a revised Financial Bid Presentation Sheet 2. Please advise when this will be available?
- A141 This will be published today.